

О подписании Соглашения между Правительством Федеративной Республики Бразилии, Правительством Российской Федерации, Правительством Республики Индии, Правительством Китайской Народной Республики и Правительством Южно-Африканской Республики о сотрудничестве и взаимной административной помощи в таможенных делах

## Статья 1

### Определения

В целях настоящего Соглашения, за исключением случаев, когда иное требуется в соответствии с контекстом, указанные ниже термины означают следующее:

"таможенная администрация":

для Федеративной Республики Бразилии - Секретариат по федеральным налогам и сборам Бразилии;

для Российской Федерации - Федеральная таможенная служба;

для Республики Индии - Центральный совет по акцизным и таможенным сборам,

для Китайской Народной Республики - Главное таможенное управление Китайской Народной Республики;

для Южно-Африканской Республики - Южно-Африканская служба по налогам и сборам;

любые органы-правопреемники, информация о которых будет передана по дипломатическим каналам;

"таможенные платежи и иные сборы" - таможенные платежи, сборы и иные платежи, взимаемые при импорте и экспорте товаров на территориях государств Договаривающихся Сторон в соответствии с таможенным законодательством государств Договаривающихся Сторон, в которые не включаются сборы и взносы за оказанные услуги;

"таможенное законодательство" - любые правовые, регулятивные или административные положения, которые используются таможенными администрациями в связи с импортом, экспортом, перевалкой, транзитом, хранением и перемещением товаров, включая законодательные положения, касающиеся мер запрета, ограничения и контроля, а также положения, связанные с противодействием отмыванию денег, организации незаконных финансовых потоков и использованию международного туризма в незаконных целях;

"таможенное правонарушение" - любое нарушение или попытка нарушения таможенного законодательства;

"должностное лицо таможенной администрации" - лицо, назначенное таможенной администрацией для выполнения обязанностей, связанных с таможенным законодательством;

"информация" - любые данные независимо от того, обработанные они, или необработанные, или проанализированные, либо документы, отчеты и иные сообщения в любом формате, включая электронный, или их заверенные или удостоверенные копии;

"международная торговая цепь поставок" - все процессы, включающие трансграничное перемещение товаров из места происхождения до места конечного назначения;

"наркотическое вещество" - любое вещество природного или синтетического происхождения, указанное в списках I и II Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года с поправками, внесенными Протоколом от 1972 года;

"лицо" - физическое или юридическое лицо, если в соответствии с контекстом не подразумевается иное;

"персональные данные" - в соответствии с законодательством государства Договаривающейся Стороны любые данные относительно идентифицированного или идентифицируемого лица;

"химикат-прекурсор" - любое химическое вещество, используемое при производстве наркотических средств и психотропных веществ, указанное в перечнях I и II Конвенции ООН о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ 1988 года;

"психотропное вещество" - любое вещество природного или синтетического происхождения,

включенное в списки I, II, III и IV Конвенции о психотропных веществах 1971 года;

"запрашиваемая таможенная администрация" - таможенная администрация, которая получает запрос о помощи;

"запрашивающая таможенная администрация" - таможенная администрация, которая направляет запрос о помощи;

"территория":

для Федеративной Республики Бразилии - таможенная территория, которая определяется нормативными и административными положениями Федеративной Республики Бразилии;

для Российской Федерации - территория Российской Федерации в пределах государственной границы Российской Федерации;

для Республики Индии - территория, которая определяется нормативными и административными положениями Республики Индии;

для Китайской Народной Республики - территория, на которой применяется таможенное законодательство Китайской Народной Республики;

для Южно-Африканской Республики - таможенная территория, которая определяется нормативными и административными положениями Южно-Африканской Республики.